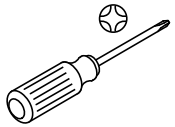
KOHLER®

Installation Guide
Guide d'installation
Guía de instalación





Record model number for future reference:_____.

Enregistrer le numéro de modèle pour référence ultérieure:_____.

Apunte el número de modelo para referencia futura:_____.

For service parts information, visit www.kohler.com/serviceparts.
For care and cleaning and other information, visit www.us.kohler.com.

Pour tout renseignement sur les pièces de rechange, visiter www.kohler.com/serviceparts.
Pour tout renseignement sur l'entretien, le nettoyage et autre, visiter www.us.kohler.com.

Para consultar información sobre piezas de repuesto, visite www.kohler.com/serviceparts.
Para el cuidado y la limpieza, y otra información, visite www.us.kohler.com.

Important Information
Do not use petroleum-based plumbers putty on marble or stone surfaces.

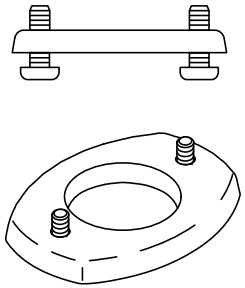
Informations importantes
Ne pas utiliser du mastic de plombier à base de pétrole sur les surfaces en marbre ou en pierre.

Información importante
No utilice masilla de plomería con base de petróleo en superficies de mármol o piedra.

1 For all of the rings, partially thread the screws.

Enfiler les vis partiellement pour tous les anneaux.

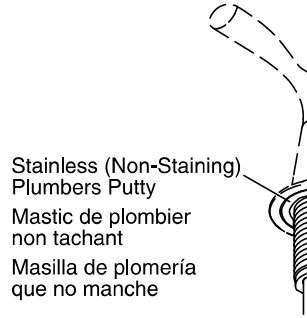
Para todos los anillos, enrosque parcialmente los tornillos.



2 Apply plumbers putty to the underside of the handles.

Appliquer du mastic de plom le dessous des poignées.

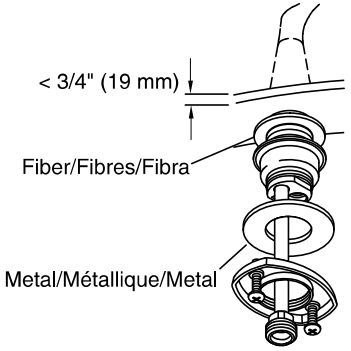
Aplique masilla de plomería inferior de las manijas.



4 **For surface < 3/4" (19 mm),** use the dished washer if included. Assemble, do not tighten.

Pour une surface < 3/4" (19 mm), utiliser la rondelle bombée si elle est incluse. Assembler, ne pas serrer.

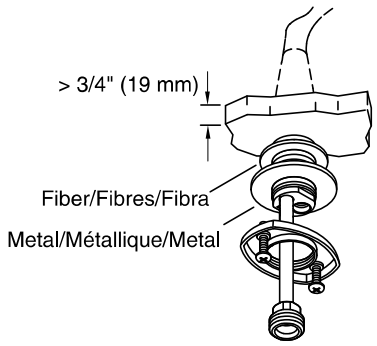
Para superficies < 3/4" (19 mm), utilice la arandela cóncava, si provista. Ensamble, no apriete.



For surface > 3/4" (19 mm), assemble, do not tighten.

Pour une surface > 3/4" (19 mm), assembler, ne pas serrer.

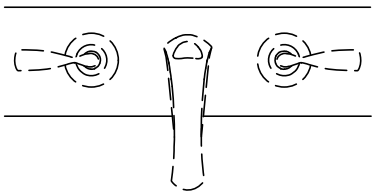
Para superficies > 3/4" (19 mm), ensamble, no apriete.



5 Ensure the handles are in the OFF position. Align the handles as shown.

S'assurer que les poignées sont en position d'arrêt. Aligner les poignées tel qu'illustré.

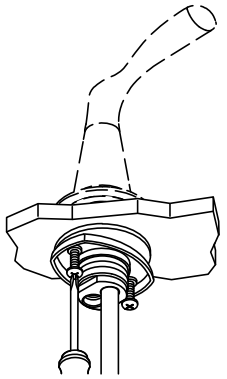
Asegúrese de que las manijas estén en la posición cerrada. Alinee las manijas como se ilustra.



6 Position the screws to the front and back and tighten to secure.

Placer les vis sur l'avant et l'arrière et serrer pour fixer en place.

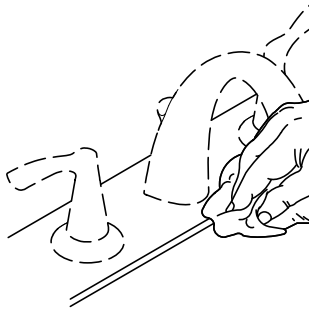
Coloque los tornillos en el frente y atrás y apriete para fijar.



7 Wipe away any excess plum putty.

Essuyer tout excédent de m plombier.

Limpie el exceso de masilla plomería.



Need help? Contact the KOHLER Customer Care Center at 1-800-4KOHLER (1-800-456-4537).

For service parts information, visit www.kohler.com/serviceparts.

For care and cleaning and other information, visit www.us.kohler.com.

KOHLER® Faucet Lifetime Limited Warranty

Kohler Co. warrants its Faucets* manufactured after January 1, 1997, to be leak and drip free during normal residential use for as long as the original consumer purchaser owns his or her home. If the Faucet should leak or drip during normal use, Kohler Co. will, free of charge, mail to the purchaser the cartridge necessary to put the Faucet in good working condition. This warranty applies only to Kohler Faucets installed in the United States of America, Canada or Mexico ("North America").

Kohler Co. also warrants all other aspects of the faucet or accessories ("Faucet")*, (except gold, non-Vibrant®, non-chrome finishes) to be free of defects in material and workmanship during normal residential use for as long as the original consumer purchaser owns his or her home. This warranty applies only to Kohler Faucets installed in North America. If a defect is found in normal residential use, Kohler Co. will, at its election, repair, provide a replacement part or product, or make appropriate adjustment. Damage to a product caused by accident, misuse, or abuse is not covered by this warranty. Improper care and cleaning will void the warranty**. Proof of purchase (original sales receipt) must be provided to Kohler Co. with all warranty claims. Kohler Co. is not responsible for labor charges, installation, or other incidental or consequential costs. In no event shall the liability of Kohler Co. exceed the purchase price of the Faucet.

If the Faucet is used commercially or is installed outside of North America, or if the finish is gold, non-Vibrant or a painted or powder coated color finish, Kohler Co. warrants the Faucet to be free from defects in material and workmanship for one (1) year from the date the product is installed, under Kohler Co.'s standard one-year limited warranty.

If you believe that you have a warranty claim, contact Kohler Co., either through your Dealer, Plumbing Contractor, Home Center or E-tailer, or by writing Kohler Co., Attn.: Customer Care Center, 444 Highland Drive, Kohler, WI 53044, USA. Please be sure to provide all pertinent information regarding your claim, including a complete description of the problem, the product, model number, color, finish, the date the product was purchased and from whom the product was purchased. Also include your original invoice. For other information, or to obtain the name and address of the service and repair facility nearest you, call 1-800-4-KOHLER (1-800-456-4537) from within the USA and Canada, and 001-800-456-4537 from within Mexico, or visit www.kohler.com within the USA, www.ca.kohler.com from within Canada, or www.mx.kohler.com in Mexico.

KOHLER CO. AND/OR SELLER ARE PROVIDING THESE WARRANTIES IN LIEU OF ALL OTHER WARRANTIES, EXPRESSED OR IMPLIED, INCLUDING BUT NOT LIMITED TO THE IMPLIED WARRANTIES OF MERCHANTABILITY AND FITNESS FOR A PARTICULAR PURPOSE. KOHLER CO. AND/OR SELLER DISCLAIM ALL LIABILITY FOR SPECIAL, INCIDENTAL OR CONSEQUENTIAL DAMAGES. Some states/provinces do not allow limitations of how long an implied warranty lasts or the exclusion or limitation of such damages, so these limitations and exclusions may not apply to you. This warranty gives the consumer specific legal rights. You may also have other rights that vary from state/province to state/province.

This is Kohler Co.'s exclusive written warranty.

*Trend® faucets, MasterShower® tower, BodySpa systems and components; WaterHaven® tower, systems and components; Tripoint® faucets, Polished Gold, non-Vibrant and painted or powder coated finishes, fittings; all items within the "Fixture Related" section of the Kohler Faucets Price Book, drains, Duostrainer® sink strainers, soap/lotion dispensers, Moxie® Wireless Speaker; and faucets used in commercial settings, and outside North America, are covered by Kohler Co.'s one-year limited warranty.

**Never use cleaners containing abrasive cleansers, ammonia, bleach, acids, waxes, alcohol, solvents or other products not recommended for chrome. This will void the warranty.

USA/Canada: 1-800-4KOHLER
Mexico: 001-800-456-4537
www.kohler.com

Need help? Contact the KOHLER Customer Care Center at 1-800-4KOHLER (1-800-456-4537).

For service parts information, visit www.kohler.com/serviceparts.

For care and cleaning and other information, visit www.us.kohler.com.

Garantie limitée à vie du robinet KOHLER®

Kohler Co. garantit que les robinets* fabriqués après le 1er janvier 1997 ne fuient pas et ne gouttent pas lors d'une utilisation domestique normale, aussi longtemps que l'acquéreur d'origine demeure propriétaire de son domicile. Si le robinet goutte ou présente des fuites lors d'une utilisation normale, Kohler Co. enverra par courrier à l'acheteur, sans frais, la cartouche nécessaire pour réparer le robinet. La présente garantie s'applique uniquement aux robinets Kohler installés aux États-Unis, au Canada ou au Mexique ("Amérique du Nord").

Kohler Co. garantit également toutes les autres caractéristiques du robinet ou des accessoires ("Robinet")*, (à l'exception des finitions dorées, non-Vibrant®, non chromées) contre tout vice de matériau et de fabrication lors d'une utilisation domestique normale, aussi longtemps que l'acquéreur d'origine demeure propriétaire de son domicile. La présente garantie s'applique uniquement aux robinets Kohler installés en Amérique du Nord. Si un vice est décelé lors d'une utilisation domestique normale, Kohler Co. choisira, à sa discrétion, la réparation, le remplacement ou la rectification appropriée. Cette garantie n'offre pas de protection contre les dommages dus à un accident, une mauvaise utilisation ou un mauvais traitement. Un entretien et un nettoyage inadéquats annulent la garantie**. Une preuve d'achat (ticket de caisse d'origine) doit être présentée à Kohler Co. avec toutes les réclamations au titre de la garantie. Kohler Co. n'est pas responsable des frais de main-d'œuvre, d'installation ou de tout autre frais particulier, accessoire ou indirect. La responsabilité de Kohler Co. ne dépassera en aucun cas le prix d'achat du robinet.

Si le robinet est utilisé dans un commerce ou s'il est installé en dehors d'Amérique du Nord, ou si la finition est dorée, non-Vibrant, peinte ou revêtue d'une poudre, Kohler Co. garantit le robinet contre tout vice de matériau et de fabrication pendant un (1) an à partir de la date d'installation du produit, selon les modalités de la garantie limitée standard d'un an de Kohler Co.

Pour toute réclamation au titre de la présente garantie, contacter Kohler Co. par l'intermédiaire du vendeur, plombier, centre de rénovation ou revendeur par internet, ou bien par écrit à l'adresse suivante Kohler Co., Attn.: Customer Care Center, 444 Highland Drive, Kohler, WI 53044, USA. Fournir tous les renseignements pertinents à la réclamation, dont notamment une description complète du problème et du produit, le numéro de modèle, la couleur, la finition, la date et le lieu d'achat du produit. Joindre également l'original de la facture. Pour de plus amples renseignements ou pour obtenir les coordonnées du service de réparation le plus proche, appeler le 1-800-4-KOHLER (1-800-456-4537) à partir des E.-U. et du Canada, et le 001-800-456-4537 à partir du Mexique, ou consulter le site www.kohler.com aux É.-U., www.ca.kohler.com à partir du Canada, ou www.mx.kohler.com au Mexique.

KOHLER CO. ET/OU LE REVENDEUR FOURNISSENT CES GARANTIES AU LIEU ET PLACE DE TOUTES AUTRES GARANTIES, EXPRESSES OU TACITES, Y COMPRIS LES GARANTIES TACITES DE COMMERCIALITÉ ET D'ADAPTATION À UN USAGE PARTICULIER. KOHLER CO. ET/OU LE REVENDEUR DÉCLINENT TOUTE RESPONSABILITÉ CONTRE LES DOMMAGES PARTICULIERS, ACCESSOIRES OU INDIRECTS. Certains états et provinces ne permettent pas de limite sur la durée de la garantie tacite, ni l'exclusion ou la limite des dommages, et, par conséquent, lesdites limites et exclusions peuvent ne pas s'appliquer à votre cas. La présente garantie accorde au consommateur des droits juridiques particuliers. Vous pouvez également avoir d'autres droits qui varient d'un état ou d'une province à l'autre.

Ceci constitue la garantie écrite exclusive de Kohler Co.

*Les robinets Trend®, la colonne MasterShower®, les systèmes et éléments BodySpa; la colonne, les systèmes et les éléments WaterHaven®; les robinets Tripoint®, les finitions or poli, non-Vibrant et peintes ou à revêtement de poudre, les raccords, tous les articles de la section "Fixture Related" du catalogue des prix des robinets Kohler, les drains, les crépines d'évier Duostrainer®, les distributeurs de savon/lotion, le haut-parleur sans fil Moxie® et les robinets utilisés dans des installations commerciales et en dehors de l'Amérique du Nord sont couverts par la garantie limitée d'un an de Kohler Co.

**Ne jamais utiliser de nettoyants contenant des agents abrasifs, de l'ammoniaque, de l'eau de Javel, des acides, des cires, de l'alcool, des dissolvants ou autres produits non recommandés pour le chrome. Ceci annulera la garantie.

¿Necesita ayuda? Comuníquese con e
(1-800-456-4537).

Para consultar información sobre pie

Para el cuidado y la limpieza, y más in

Garantía limitada de por vida para la

Kohler Co. garantiza la grifería* fabricad
goteo durante el uso residencial normal,
de su casa. En caso de que la grifería pr
por correo y sin ningún cargo al compra
correctamente. Esta garantía se aplica s
América, Canadá o México ("Norteamér

Kohler Co. también garantiza todas las de
(excepto los acabados de oro, que no sea
y mano de obra, durante el uso residenc
propietario de su casa. Esta garantía se
encuentra un defecto durante el uso res
repuesto o producto, o realizará los ajus
accidentes, abuso o uso indebido del pr
Al presentar las reclamaciones de garan
(recibo de venta original). Kohler Co. no
otros costos incidentales o indirectos. En
de compra de la grifería.

Si la grifería se utiliza comercialmente o
es de oro, no es Vibrant o es un acabad
garantiza la grifería contra defectos de m
de instalación, bajo la garantía limitada

Si usted considera que tiene una reclam
través de su distribuidor, contratista de p
escriba a Kohler Co., Atención: Custome
Asegúrese de proporcionar toda la infor
completa del problema, el producto, el n
lugar de compra del producto. También i
o para obtener el nombre y la dirección
1-800-4KOHLER (1-800-456-4537) en lo
www.kohler.com en los EE.UU., www.ca

**KOHLER CO. Y/O EL VENDEDOR OFR
LAS DEMÁS GARANTÍAS, EXPRESAS
IMPLÍCITAS DE COMERCIALIZACIÓN
Y/O EL VENDEDOR DESCARGAN TOD
PARTICULARES, INCIDENTALES O IN
limitaciones en cuanto a la duración
dichos daños, por lo que es posible q
caso. Esta garantía otorga al consum
puede tener otros derechos que varía**

Esta es la garantía exclusiva por escr

*La grifería Trend®, la torre MasterShow
sistemas y los componentes WaterHave
Vibrant, y los acabados con revestimien
contenidos en la sección "Fixture Relate
coladeras de fregadero Duostrainer®, los
y la grifería de uso comercial e instalada
garantía limitada de un año de Kohler C

**Nunca utilice limpiadores que conteng
disolventes u otros productos no recome